

Forsyth (Elliott), « Bibliographie », La Justice de Dieu. Les Tragiques d'Agrippa d'Aubigné et la Réforme protestante en France au XVI^e siècle, p. 451-467

 $DOI: \underline{10.15122/isbn.978-2-8124-5354-0.p.0446}$

La diffusion ou la divulgation de ce document et de son contenu via Internet ou tout autre moyen de communication ne sont pas autorisées hormis dans un cadre privé.

© 2005. Classiques Garnier, Paris. Reproduction et traduction, même partielles, interdites. Tous droits réservés pour tous les pays.

SOURCES

Éditions des Tragiques

- AUBIGNÉ, A. d', Les Tragiques, éd. critique par J.-R. Fanlo, Paris, Champion, 1995 (2 vols).
- -, in Œuvres, éd. par H. Weber, J. Bailbé et M. Soulié, Paris, Gallimard, 1969 (Bibliothèque de la Pléiade).
- -, éd. F. Lestringant, Paris, Gallimard, 1995.
- -, éd. critique par A. Garnier et J. Plattard, Paris, Didier, 1937, 1962 (STFM, 4 vols.).

Éditions de la Bible

Biblia Sacra Vulgatae editionis, Paris, Roger et Chernoviz, 1884.

La Bible, qui est toute la saincte Escriture ..., Genève, François Perrin, 1563.

La Saincte Bible, contenant le Vieil et Nouveau Testament : ou la vieille et nouvelle Alliance : Auec toutes les Annotations necessaires pour l'intelligence de l'Escriture ... Lyon, Sébastien Honorati, 1566 (2 vols).

- La Bible, qui est toute la Saincte Escriture..., S.l., Pierre Bernard, 1569.
- La BIBLE, qui est toute la Saincte Escriture du Vieil et du Nouueau Testament...Le tout reueu et conferé sur les textes Hebrieux et Grecs par les Pasteurs et Professeurs de l'Eglise de Geneue, Genève, sans nom d'éditeur, 1588. (« Bible de Genève »)
- The Holy Bible containing the Old and New Testaments... appointed to be read in churches, Cambridge U.P. (texte de 1611, « Authorised version » ou « A.V. »).
- La Sainte Bible traduite en français sous la direction de l'École Biblique de Jérusalem, Paris, Éditions du Cerf, 1961 (« Bible de Jérusalem »).
- The Greek New Testament (éd. K. Aland, M. Black, C.M. Martini, B.M. Metzger, et A. Wikgren), New York-London-Amsterdam-Stuttgart, United Bible Societies, 1966.
- Iesu Christi D.N. Nouum testamentum, sive Nouum fædus. Cuius Græco textui respondent interpretationes duae: vna vetus: altera noua, Theodori Bezae..., [Genève, H. Estienne], 1582.

MAROT, C., BÈZE, Th. de, Les Psaumes en vers français avec leurs mélodies (facsimile de l'éd. genevoise de M. Blanchier, 1562, publié par P. Pidoux), Genève, Droz, 1986.

Autres sources

- AUBIGNÉ, A. d', *Histoire universelle* (éd. A. Thierry), Genève, Droz, 1981-95 (9 vols.).
- -, Sa Vie à ses enfants (éd. critique par G. Schrenck), Paris, Nizet, 1986 (S.T.F.M.).
- AUGUSTIN, Saint, Œuvres de Saint Augustin, 1^{re} série, 11. Le Magistère Chrétien....De Doctrina christiana.. (Trad., intro. et notes de G. Combès et M. Farges), Paris, Desclée, 1949.
- AYMON, Jean, Tous les Synodes Nationaux des Églises Réformées de France..., La Haye, C. Delo, 1710, 2 vols. (BN, Rés. 4° Ld ¹⁷⁶; BPU, MHR Me 3 Ba 1683).
- BÈZE, Th. de, *Correspondance* (éd. H. Aubert, A. Dufour et al.), Genève, Droz, 1960 (22 vols. parus jusqu'en 2000).
- -, Cours sur les épîtres aux Romains et aux Hébreux (1564-1566). D'après les notes de Marcus Widler. Thèses disputées à l'Académie de Genève (1564-1647) (éd. P. Fraenkel et L. Perottet), Genève, Droz, 1988.
- -, (attribué à), Histoire ecclesiastique des Eglises reformees au Royaume de France ..., Anvers, J. Remy, 1580.
- -, Response aux cinq premieres et principales demandes de F. Jean Hay, moine jesuite, aux ministres escossais, S.l., J. Le Preux, 1586 (BPU, Bc 1448).
- -, Sermons sur les trois premiers chapitres du Cantique des Cantiques, de Salomon, S.l., J. Le Preux, 1586 (BN, D² 5943; Borchardt Library, La Trobe University (Melbourne) 270.6/B574s).
- -, Sermons sur l'histoire de la Passion et Sepulture de nostre Seigneur Iesus Christ, descrite par les quatre Euangelistes. (2° éd.), S.I. [Genève], J. le Preux, 1598 (BN, Rés. D² 5942).
- -, Sermons sur l'histoire de la Resurrection de Nostre Seigneur Jesus Christ, Genève, J. Le Preux, 1593 (BN, D².3617).
- -, Traitté de l'authorité du magistrat en la punition des heretiques ..., [Genève], C. Badius, 1560 (BN, D² 5946; BPF, A. 531).
- « BRUTUS, Étienne Junius », *Vindiciae contre tyrannos* (traduction française de 1581 éd. par A. Jouanna, J. Perrin, M. Soulié, A. Tournon et H. Weber), Genève, Droz, 1979.

BULLINGER, Heinrich, Abbregé de la doctrine evangelique et papistique, Faict par articles opposez l'vn à l'autre ..., S.1. [Genève], J. Crespin, 1558 (BPF, R. 10303).

- -, Cent Sermons sur l'Apocalypse de Iesus Christ ..., Lyon, S. Honorati, 1564 (BN, D² 6306).
- -, Deux Sermons de la fin du siecle, et du iugement à venir de nostre Seigneur Iesus Christ ..., S.l.[Genève], J. Crespin, 1557 (BN, Yc 9111].
- -, Histoire des persecutions de l'Eglise ..., S.l. [Genève], sans nom d'éditeur., 1577 (BPF, A 583; BPU, Ba 4629).
- -, La Perfection des Chrestiens....(trad. Th. de Bèze), [Genève, H. Estienne], 1562 (BPF, fonds André, 581).
- CALVIN, Jean, *Ioannis Calvini opera quae supersunt omnia* (éd. G. Baum, E. Cunitz, E. Reuss), Brunswick et Berlin, Schwetschke, 1863-1900 (59 vols.) (CO)
- -, Institutio totius christianae religionis ...Genève, J. Gerard, 1550 (Borchardt Library, La Trobe University (Melbourne), Spec. Coll.).
- -, Institution de la religion chrestienne (texte de 1541, éd. J. Pannier), Paris, Belles Lettres, 1936-39 (4 vols.) (IRC 1541).
- -, Institution de la religion chrestienne (texte de 1560, éd. J.D. Benoît), Paris, Vrin, 1957-63 (5 vols.) (IRC).
- -, Brieve instruction pour armer tous bons fideles contre les erreurs de la secte commune des Anabaptistes, Genève, J. Girard, 1544.
- -, Commentaires de Jean Calvin sur l'Ancien Testament, tome 1^{er}, Le Livre de la Genèse (éd. A. Malet et al.), Genève, Labor et Fides, 1961.
- -, Commentaires de Jehan Calvin sur le Nouveau Testament, Paris, Meyrueis, 1854-55 (4 vols.).
- -, Commentaires de M. Jean Calvin, sur les cinq livres de Moyse, Genève, F. Estienne, 1564 (BPU, Bb 1081).
- -, Commentaires de M. Jean Calvin sur le liure des Pseaumes, [Genève], C. Badius, 1561 (BPF, R in-4° 2590).
- -, Commentaires de Iean Calvin sur la Concordance ou Harmonie, composee des trois Euangelistes, assauoir sainct Matthieu, sainct Marc, et sainct Luc. Item, sur l'Euangile de Sainct Iean, et sur le second liure de Sainct Luc, dit, Les Actes des Apostres, Genève, M. Blanchier, 1563 (BN, A.1236).
- -, Commentaire de M. Jehan Calvin sur la I^{re} Epistre aux Thessaloniciens (Commentaires de Jehan Calvin sur le Nouveau Testament, tome IV), Toulouse, Société des Livres Religieux, 1894.
- -, Leçons ou Commentaires et expositions de Iean Caluin sur les reuelations que sur les Lamentations du Prophete Jeremie. Le tout fidellement recueilli, premierement en Latin par Iean Budé, et Charles Ionvillier; et depuis

- translaté nouvellement en François, Lyon, C. Senneton, 1565 (BPU, Centre d'Études sur la Réforme, MHR A 107, 1 (65)).
- -, Leçons ou Commentaires et expositions de M. Iean Caluin, sur les vingt premiers chapitres des Reuelations du Prophete Ezechiel: qui sont les dernieres leçons qu'il a faites auant sa mort. Le tout fidelement recueilli... et depuis traduit nouuellement en François. Auec la Préface de Theodore de Beze à Monseigneur l'Amiral de France ... Genève, F. Perrin, 1565 (BPU, Bb 1254).
- -, Leçons de M. Iean Caluin sur le Liure des Propheties de Daniel..., Genève, [Jean de Laon], 1562 (BPU, Bb 1254(2)).
- -, Leçons et expositions familieres de Jehan Caluin sur les douze petits prophetes...Trad. de latin en françois..., Genève, T. Courteau, 1565 (BPU, Bb 1276).
- -, Sermons de M. Iean Calvin sur le V. liure de Moyse nommé Deuteronome, Genève, T. Courteau, 1567 (BPF, R 296).
- -, Idem, in CO, vols. XXV-XXIX.
- -, Sermons sur le livre de Job, in CO, vols. XXXIII-XXXV.
- -, Supplementa Calviniana: Sermons inédits (éd. E. Mülhaupt et al.), Neukirchener Verlag des Erziehungsvereins, 1936-:

 Predigten über das 2 Buch Samuelis (herausg. von H. Rückert), 1936.
 - Sermons sur le livre d'Ésaïe chapitres 30-41 (publ. par F.M. Higman, T.H.L. Parker, L. Thorpe), 1995.
 - Sermons sur le livre de Michée (publ. par J.D. Benoît), 1964.
- -, Traité de la Predestination, in Recueil des opuscules, c'est à dire Petits traictez de M. Iean Caluin, Genève, B. Pinereul, 1566 (BN, D² 65).
- CARION, Jean, Chronique et histoire vniverselle, contenant les choses plus memorables avenues es quatre souuerains Empires, Royaumes, Republiques, et au gouvernement de l'Eglise, depuis le commencement du monde, iusques à l'Empereur Charles cinquiesme,...augmentee...par Ph. Melanchthon et Gaspar Peucer...traduits de Latin en François, s.l [Genève], Jean Berjon, 1579-80. (2 vols.) (Une autre édition publiée s.l. en 1611 chez J Stoer (vol. 1) et P. Chouet (vol 2) BN, G 12265 et G 12266).
- [CHASSANION de MONISTROL], Des Grands et redoutables iugemens et punitions de Dieu aduenus au monde, à cause de leurs meffaits, contreuenans aux Commandemens de la Loy de Dieu...Monges, J. Le Preux, 1581 (BN, Rés. D².15983).
- Concordance et recueil vniversel de tous les mots principaux des liures de la Bible..., S.l. [Genève], Thomas Courteau, 1566 (BPU, Bb 360).
- CONDÉ, Louis I^{et} de BOURBON, prince de, Ample declaration faite par Monsieur le Prince de Condé, Pour montrer les raisons qui l'ont contraint d'entreprendre la defence de la Religion qu'il maintient comme bonne et

saincte, que de l'autorité du Roy, et repos de ce Royaume, auec la Protestation sur ce requise, S.l., 1562 (BN, Lb³³. 65).

- -, Mémoires de Condé, Pour servir à l'histoire de France; contenant ce qui s'est passé de plus mémorable dans le Royaume, sous le règne de François II et sous une partie de celui de Charles IX..., Londres, C. Du Bosc et G. Darres, 1743 (6 tomes) (BN, La²². 4; BPU, Gg 266).
- Confession de Foy de l'Eglise Catholique Romaine. A laquelle est opposée d'article en article celle des Protestans de reformation, pour raison dequoy ladite Eglise les condamne Heretiques, S.I., 1594 (BN, D.30803).
- [CRESPIN, Jean], Le Livre des Martyrs, qui est vn recueil de plusieurs Martyrs qui ont enduré la mort pour le nom de nostre Seigneur Iesus Christ..., S.1. [Genève], Jean Crespin, 1554 (BPF, R.26035).
- -, Histoire des vrays Tesmoins de la verité de l'Euangile, qui de leur sang l'ont signee, depuis Iean Hus iusques au temps present ..., S.l. [Genève],1570 (BPF, R.337).
- -, Histoire des martyrs persecutez et mis à mort pour la verité de l'Euangile, depuis le temps des Apostres iusques à l'an 1597..., S.l.[Genève], 1597 (BN, H.1873). (Additions par S. Goulart.)
- -, Histoire des martyrs, persecutez et mis à mort pour la verité de l'euangile, depuis le temps des apostres iusques à present..., Genève, P. Aubert, 1619 (Borchardt Library, La Trobe University (Melbourne), 272/C921h 1619/ Spec. Coll. R).
- -, Indice et concordance des choses contenues en la Bible, disposee par lieux communs selon l'ordre alphabetique...,S.l. [Genève], Jean Crespin, 1554 (BN, A. 6558; BPU, Bb. 2223).
- DANEAU, Lambert, de l'Antechrist reueu et augmenté en plusieurs endroits en ceste traduction Françoise par l'aduis de l'autheur ... traduit nouuellement en François par I.F.S.M., Genève, E. Vignon, 1577 (BPU, Bc 2936 Rés.; BPF, 0535)
- Dictionnaire en Theologie contenant, entiere declaration des mots, phrases et manieres de parler de la saincte Escriture tant du vieil que du nouueau Testament, S.l., Jean Crespin, 1560 (BN, D.32459; BPF, R.10303).
- [DU MOULIN, Pierre], De la Iuste Prouidence de Dieu. Traicté auquel est examiné vn escrit du Sieur Arnoux Iesuite, par lequel il pretend prouuer que Caluin fait Dieu autheur du peché, La Rochelle, 1617 (Borchardt Library, La Trobe University (Melbourne), 214.8/D895d/ Spec. Coll. R).
- [DU PINET, Antoine], Exposition sur l'Apocalypse de Sainct Iean, Extraite de plusieurs Docteurs tant anciens que modernes, auec Preface de Theodore de Beze, S.l. [Genève], J. Gerard, 1557 (BN, A.8766).

GACHES, Jacques, Memoires de Jacques Gaches sur les Guerres de Religion à Castres et dans le Languedoc 1555-1610 (éd. C. Pradel), Paris, Sandoz et Fischbacher, 1879.

- [GOULART, Simon], Memoires de l'Estat de France sous Charles Neufiesme...Meidelbourg [Genève], Henrich VVolf, 1577 (3 vols.) (BPU, Gg 236).
- Indice et recueil vniversel de tous les mots principaux des liures de la Bible..., [Genève], T. Courteau, 1554 (BN, A. 1649).
- JOSÈPHE, Flavius, *Histoire ancienne des Juifs et la Guerre des Juifs contre les Romains 66-70 après J.C.* (trad. A. d'Andilly, adapté en français moderne par J.A.C. Buchon), Paris, Lidis, 1968-73.
- LA NOUE, François de, *Discours politiques et militaires*, Bâle, F. Forest, 1587 (BN, *E.830).
- -, Mémoires, in J.A.C. Buchon, Choix de Chroniques et Mémoires sur l'Histoire de France, XVI^e siècle, Paris, A. Desrez, 1836.
- LA NOUE, Odet de, Resolution claire et facile sur la question tant de fois faite de la prise des armes par les inferieurs ...Bâle, 1575 (BPF, A.1118); Reims, J. Mouchard, 1577 (BN, 8°Lb³⁴.103A).
- LÉRY, Jean de, Histoire memorable de la ville de Sancerre. Contenant les Entreprises, Siege, Approches, Bateries, Assaux et autres efforts des assiegans: les resistances, faits magnanimes, la famine extreme et deliurance notable des assiegez ..., S.l. [Genève], 1574 (BN, Lb³³ 349). (Voir aussi NAKAM, Géralde.)
- LUTHER, Martin, Le Commentaire de Martin Luther sus Daniel le Prophete, in MELANCHTHON, Philippe, Commentaire...sur le liure des reuelations du Prophete Daniel.
- -, Commentaire sur les reuelations des prophetes Ioel, et Ionas, S.1. [Genève], Jean Crespin, 1558 (BN, A.10057).
- MARLORAT, Augustin, A Catholike exposition upon the Revelation of Saint John (trans. A. Golding), London, H. Binneman, 1574 (British Library, 1412.d.4).
- [-], Remonstrance à la royne mere du Roy, par ceux qui sont persecutez pour la parole de Dieu. En laquelle ils rendent raison des principaux articles de la Religion, et qui sont auiourdhuy en dispute, S.l., 1561 (BN, 8°Lb³³18).
- MELANCHTHON, Philippe, Commentaire ... sur le liure des reuelations du prophete Daniel. Item les explications de Martin Luther sur le mesme Prophete, adioutees à la fin. Le tout nouvellement traduict pour la consolation des fideles en ces derniers temps...., S.l. [Genève], Jean Crespin, 1555 (BN, A 10236; BPU, Bb 2024).
- MORNAY, Philippe de (Seigneur du Plessis-Marly, dit DUPLESSIS-MORNAY), De la verité de la religion chrestienne. Contre les Athees,

Epicuriens, Paiens, Iuifs, Mahumetistes, et autres Infidelles. (2e éd.), S.l. [Genève], Iacob Stoer, 1590 (BN, D 45122; BPU, Bc 1588).

- -, Deux responses à l'examen du Docteur Boulanger, par lesquelles sont iustifiees les allegations par lui pretendues fausses, et verifiees ses calomnies contre la Preface du Liure de la Saincte Eucharistie, Genève, Pierre de la Roviere, 1599 (BPU, Bc 922; Australian National Library, Canberra. RBB Misc./113).
- -, Mémoires et correspondance de Duplessis-Mornay, pour servir à l'histoire de la Réformation et des guerres civiles et religieuses en France, sous les regnes de Charles IX, de Henri III, de Henri IV et de Louis XIII, depuis l'an 1571 jusqu'en 1623, Paris, Treuttel et Würtz, 1824-25, 10 tomes.
- -, Le Mystere d'iniquité, c'est à dire l'Histoire de la papauté par quels progrez elle est montee à ce comble, et quelles oppositions les gens de bien lui ont faict de temps en temps, Saumur, T. Portau, 1611 (BN, D² 107).
- NAPIER, John, A Plaine Discovery of the whole Revelation of Saint John...Edinburgh, R. Walde-grave, 1593 (BN, A 4197).
- PACARD, George, Description de l'Antechrist, et de son royaume, recueillie des Propheties qui sont en l'Escriture Sainte, des escrits des Peres, et de l'experience suiuant ce qu'on en trouue par les Histoires, Niort, R. Troismailles, 1604 (BN, D² 9860).
- PLUTARQUE, Les Œuures morales et meslees de Plutarque, Translatees de Grec en François...(trad. J. Amyot, éd. S. Goulart), S.l. [Genève], F. Estienne, 1582 (BN, J 736 2 tomes en un vol.).
- Reveille-Matin des François, (Le), composé par Eusebe Philadelphe Cosmopolite, en forme de dialogues, Édimbourg [Genève], Jacques James, 1574 (attribué généralement à Nicolas Barnaud), (BN, Lb³³344 et Rés. Lb³³344; Fisher Library, Université de Sydney, Rare Books STC 1464).
- Tocsain, contre les massacreurs et auteurs des confusions en France, (Le), Reims, Jean Martin, 1577 (BN, Lb³³ 326).
- Traicté de la iustice de Dieu, et Horrible vengeance contre les meurtres commis par les Princes et Potentats de la terre, S.l., 1562 (BN, Ld¹⁷⁶ 17).
- VIGNIER, Nicolas, Theatre de l'Antechrist.. Auquel est respondu au Cardinal Bellarmin ... et autres qui par leurs escrits condamnent la doctrine des Eglises Reformees sur ce subiet, S.l. [Saumur], 1610 (BN, D² 112).
- VIRET, Pierre, Quatre sermons français sur Ésaïe 65 (mars 1559) (publiés par Henri Meylan), Lausanne, Payot, 1961.
- -, Le Monde à l'empire et le Monde demoniacle fait par Dialogues, Genève, G. de Laimarie, 1580 (BN, D² 12106; 1^{re} éd. 1561, D² 3635).
- -, De la Prouidence diuine, touchant tous les estats du monde, et tous les biens et les maux qui y peuuent aduenir, et aduiennent ordinairement, par la volonté et iuste iugement de Dieu, Lyon, C. Senneton, 1565 (BPF, A 523).

-, Du Vray ministere de la vraye Eglise de Iesus Christ, et des vrais Sacremens d'icelle: et des faux sacrements de l'eglise de l'Antechrist, et des additions adioustees par les hommes, au sacrement du Baptesme, S.l. [Genève], Jean Rivery, 1560 (BN, Rés. D²15972).

LIVRES DE RÉFÉRENCE

- Anchor Bible Dictionary (The)(éd. N. Freedman et al.), New York, Doubleday, 1992.
- BLACK, M., et ROWLEY, H.H. (éds.), *Peake's Commentary on the Bible*, London, Nelson, 1962.
- CHAIX, P., DUFOUR, A., et MŒCKLI, G., Les Livres imprimés à Genève de 1550 à 1600, Genève, Droz, 1966 (2e éd.).
- Dictionnaire encyclopédique de la Bible, S.l., Brepols, 1987.
- Dictionnaire historique de la langue française (dir. Alain Rey), Paris, Dictionnaires Le Robert, 1992 (2 vols.).
- FONTAINE, J. et PIETRI, C., Le Monde latin antique et la Bible (Bible de tous les temps, 2), Paris, Beauchesne, 1985.
- FORSYTH, E.C., Concordance des « Tragiques » d'Agrippa d'Aubigné, Melbourne, La Trobe University Press, 1984.
- GRENTE, G. (éd.), Dictionnaire des Lettres Françaises : le seizième siècle, Paris, Fayard, 1951.
- HAAG, E. et E., La France protestante, ou, Vies des protestants français qui se sont fait un nom dans l'histoire depuis les premiers temps de la Réformation jusqu'à la reconnaissance du principe de la liberté des cultes par l'Assemblée Nationale..., Genève, Slatkine Reprints, 2004 (11 vols.).
- Interpreter's Dictionary of the Bible (The), New York, Abingdon Press, 1962. LÉON-DUFOUR, X. (éd.), Vocabulaire de théologie biblique, Paris, Cerf, 1971 (2e éd.).
- MOHRMANN, C., Études sur le latin des chrétiens, t. IV: Latin chrétien et latin médiéval, Rome, Edizioni di Storia e Letteratura, 1977.
- SOUTER, A., A Glossary of Later Latin to 600 A.D., Oxford, Clarendon Press, 1949.
- Trésor de la langue française : dictionnaire de la langue du XIX^e et du XX^e siècle (1789-1960) (dir. P. Imbs), Paris, CNRS, 1971-1994, 16 vols.
- WESTPHAL, A., Dictionnaire encyclopédique de la Bible, Valence-sur-Rhône, Imprimeries Réunies, 1932-35 (2 vols.).
- YOUNG, R., Analytical Concordance to the Holy Bible, London, Lutterworth Press, 1973 (8e éd.).

ÉTUDES

Sur la Bible

- BRUCE, F.F., 1 and 2 Thessalonians, Waco, Texas, Word Books, 1982 (Word Biblical Commentary, vol. 45).
- FARRER, A. The Revelation of St John the Divine, Oxford, Clarendon Press, 1964.
- FIORENZA, E.S., The Book of Revelation: Justice and Judgment, Philadelphia, Fortress Press, 1985.
- GOPPELT, L., Typos: the typological interpretation of the Old Testament in the New, Grand Rapids (Michigan), Eerdmans, 1982.
- HANSON, R.P. C., Allegory and event: a study of the sources and significance of Origen's interpretation of Scripture, Richmond (Virginia), John Knox Press, and London, SCM Press, [1959].
- JEMIELITY, T., Satire and the Hebrew Prophets, Louisville (Kentucky), John Knox Press, 1992.
- LINDBLOM, J., Prophecy in Ancient Israel, Oxford, Blackwell, 1973.
- PRIGENT, P., « Et le ciel s'ouvrit »: Apocalypse de saint Jean, Paris, Cerf, 1980.
- RANDALL, C.C., « An approach to Biblical satire », in J.C. Knight et L.A. Sinclair (éds.), The Psalms and other studies in the Old Testament presented to Joseph L. Hunt, Nashotah, (Wisconsin), Nashotah House Seminary, 1990, p. 132-144.
- ROWLEY, H.H., The Relevance of Apocalyptic: a study of Jewish and Christian Apocalypses from Daniel to Revelation, London, Lutterworth Press, 1963.
- RUSSELL, D.S., The Method and Message of Jewish Apocalyptic, London, SCM Press, 1964.
- WILSON, R.R., « From Prophecy to Apocalyptic : reflections on the shape of Israelite religion », Semeia 19 (1981), p. 79-95.

Sur la Réforme protestante et son contexte historique

- ARCHILLA, A.A.G., The Theology of history and apologetic historiography in Heinrich Bullinger: truth in history, San Francisco, Mellen Research University Press, 1992.
- ARMSTRONG, B.M., « Geneva and the theology and politics of French Calvinism: the embarrassment of the 1588 edition of the Bible of the Pastors and Professors of Geneva », in *Calvinus ecclesiae Genevensis custos* (hrsg. W.H. Nauser), Frankfurt am Main, P. Lang, 1984, p. 113-133.

BACKUS, I., Reformation Readings of the Apocalypse: Geneva, Zurich and Wittenberg, Oxford U.P., 2000.

- BAILLY, A., La Réforme en France jusqu'à l'Édit de Nantes, Paris, Fayard, 1960.
- BALKE, W., Calvin and the Anabaptist Radicals (trans. W.J. Heynen), Grand Rapids (Michigan), Eerdmans, 1981.
- BAUCKHAM, R., Tudor Apocalypse. Sixteenth century apocalyptism, millenarianism and the English Reformation, from John Bale to Thomas Brightman ...,Sutton Courtenay Press, s.d. (The Courtenay Library of Reformation Classics, 8).
- BEDOUELLE, G. et ROUSSEL, B. (éds.), Le Temps des Réformes et la Bible, Paris, Beauchesne, 1989 (Bible de Tous les Temps, 5).
- BENÉ, C., « L'exégèse des Psaumes chez Érasme », in Histoire de l'exégèse au XVI^e siècle, p. 118-132.
- BENOÎT, J.D., Jean Calvin: la vie, l'homme, la pensée, Carrières-sous-Poissy, 1948 (2° éd.).
- BERCÉ, Y.-M., « La Fascination du monde renversé dans les troubles du XVI^e siècle », in J. Lafond et A. Redondo, (éds.), L'Image du monde renversé et ses représentations littéraires et paralittéraires de la fin du XVI^e siècle au milieu du XVII^e, Paris, Vrin, 1979, p. 9-15.
- BERGER, S., La Bible au seizième siècle : étude sur les origines de la critique biblique, Paris, 1879 ; Genève, Slatkine Reprints, 1969.
- BOUVIER, A., Henri Bullinger: réformateur et conseiller œcuménique, le successeur de Zwingli, d'après sa correspondance avec les réformés et les humanistes de langue française..., Neuchâtel, Delachaux et Niestlé; Paris, Droz, 1940.
- BRAY, J., Theodore Beza's doctrine of predestination, Nieuwkoop, De Graaf, 1975.
- CAROZZI, C., et TAVIANI-CAROZZI, H., La Fin des temps: terreurs et prophéties au Moyen Âge, Paris, Stock/Moyen Âge, 1982.
- CHAUNU, P. Église, culture et société: essais sur Réforme et Contre-Réforme (1517-1620), Paris, SEDES, 1981 (Collection « Regards sur l'histoire »).
- COHN, N. Les Fanatiques de l'Apocalypse : courants millénaristes du XI^e au XVI^e avec une postface sur le XX^e (trad. de l'anglais par S. Clémendot), Paris, Julliard, 1962.
- DELUMEAU, J., Naissance et affirmation de la Réforme, Paris, PUF, 1973 (Coll. Nouvelle Clio).
- DEPPERMANN, K., Melchior Hoffmann: social unrest and apocalyptic visions in the age of Reformation (trans. M. Wren), Edinburgh, Clark, 1987.

DUBOIS, C.-G., La Conception de l'histoire en France au XVI^e siècle (1560-1610), Paris, Nizet, 1977.

- EMMERSON, R.K., Antichrist in the Middle Ages: a study of mediaeval apocalypticism, art and literature, Seattle, University of Washington Press, 1981.
- FATIO, O., et FRAENKEL, P. (éds.), Histoire de l'exégèse au XVI^e siècle. Textes du colloque international tenu à Genève en 1976, Paris-Genève, Droz, 1978. (Coll. Études de philologie et d'histoire, 34).
- FELICE, P. de, Lambert Daneau (de Beaugency-sur-Loire), pasteur et professeur en théologie (1530-1595). Sa vie, ses ouvrages, ses lettres inédites, Paris, 1882; Genève, Slatkine Reprints, 1971.
- FORSYTH, E.C., La Tragédie française de Jodelle à Corneille (1553-1640) : le thème de la vengeance, Paris, Nizet, 1962 (2° éd., Paris, Champion, 1994).
- GANOCZY, A., La Bibliothèque de l'Académie de Calvin. Le catalogue de 1572 et ses enseignements, Genève, Droz, 1969.
- GEISENDORF, P. F., Théodore de Bèze, Genève, Labor et Fides, 1949.
- GILMONT, J.-F., Bibliographie des éditions de Jean Crespin (1550-1572), Verviers, P.-M. Gason, 1981 (2 vols.) (Coll. « Livres, Idées, Société »).
- -, Jean Crespin: un éditeur réformé du XVIe siècle, Genève, Droz, 1981.
- GIRARDIN, B., Rhétorique et théologique: Calvin, le Commentaire de l'Épître aux Romains, Paris, Beauchesne, 1979. (Théologie historique, 54)
- GREEF, W. de, *The Writings of John Calvin* (trad. L.D. Bierma), Grand Rapids (Michigan), Baker Books-Apollos, 1993.
- HAUSER, H., La Prépondérance espagnole (1559-1660), Paris, PUF, 1948 (Coll. Peuples et Civilisations IX).
- HESSELINK, I.J., *Calvin's Concept of the Law*, Allison Park (Pennsylvania), Pickwick Publications, 1992.
- JEANNERET, M., Poésie et tradition biblique au XVI^e siècle : recherches stylistiques sur les paraphrases des Psaumes de Marot à Malherbe, Paris, Corti, 1969.
- KINGDON, R.M., Church and Society in Reformation Europe, London, Variorum Reprints, 1985.
- -, Geneva and the coming of the Wars of Religion in France (1555-1563), Genève, Droz, 1956.
- -, Geneva and the Consolidation of the French Protestant movement (1564-1572). A contribution to the history of Congregationalism, Presbyterianism, and Calvinist Resistance theory, Genève, Droz, 1967.
- LEITH, J.H., John Calvin's doctrine of the Christian life, Louisville (Kentucky), Westminster/John Knox Press, 1989.

LUBAC, H. de, Exégèse médiévale : les quatre sens de l'Écriture, Paris, Aubier, 1959-64 (4 vols.).

- MARUYAMA, T., The Ecclesiology of Theodore Beza: the reform of the True Church, Genève, Droz, 1978.
- MESNARD, P., L'Essor de la philosophie politique au XVI^e siècle, Paris, Boivin, 1936.
- MILLET, O., Calvin et la dynamique de la parole. Étude de rhétorique réformée, Genève, Slatkine, 1992.
- MOREAU, G., « La Saint-Barthélemy, le martyrologe de Jean Crespin à Simon Goulart », Bulletin de la Société de l'Histoire du Protestantisme Français, juillet-septembre 1975, p. 11-56.
- MULLER, R.A., « The Hermeneutic of promise and fulfilment in Calvin's exegesis of the Old Testament prophecies of the Kingdom », in STEIN-MITZ, D.C. (éd.), *The Bible in the Sixteenth Century*, Durham and London, Duke U.P., 1990, p. 68-82.
- NAKAM, G., Au lendemain de la Saint-Barthélemy : guerre civile et famine. Histoire mémorable du siège de Sancerre (1573) de Jean de Léry. Paris, Editions Anthropos, 1975.
- -, « Une source des *Tragiques* : l'*Histoire mémorable de la ville de Sancerre* de Jean de Léry », *BHR* XXXIII (1971), p. 179-182.
- PARKER, T.H.L., Calvin's Old Testament Commentaries, Edinburgh, Clark, 1986.
- PATRY, R., Philippe du Plessis-Mornay: un huguenot homme d'état (1549-1623), Paris, Fischbacher, 1933.
- PIDOUX, P., Le Psautier huguenot, Bâle, Bärenreiter, 1962.
- PINEAUX, J., La Poésie des Protestants de langue française, du premier Synode national jusqu'à la proclamation de l'Édit de Nantes (1559-1598), Paris, Klincksieck, 1971.
- PRESTWICH, M. (éd.), *International Calvinism* 1541-1715, Oxford, Clarendon Press, 1985.
- PUCKETT, D.L., Jean Calvin's Exegesis of the Old Testament, Louisville (Kentucky), Westminster/John Knox Press, 1995.
- QUISTORP, H. Calvin's Doctrine of the Last Things (trad. Harold Knight), London, Lutterworth Press, 1955.
- REID, W.S., « The Battle Hymns of the Lord: Calvinist Psalmody of the Sixteenth Century », Sixteenth Century Journal II (1971), p. 36-54.
- RUPP, G., *The Righteousness of God: Luther Studies*, London, Hodder and Stoughton, 1953.
- SALMON, J.H.M., Society in crisis: France in the sixteenth century, London, Methuen, 1975.

SCHWARZ, W., Principles and Problems of Biblical Translation: some Reformation controversies and their background, Cambridge U.P., 1955.

- SMITS, L., Saint Augustin dans l'œuvre de Jean Calvin, Assen, Gorsum, 1957.
- SOULIÉ, M., « La Saint-Barthélemy et la réflexion sur le pouvoir », in F. SIMONE (éd.), Culture et politique en France à l'époque de l'humanisme et de la Renaissance, Turin, Accademia delle Scienze, 1974, p. 413-425.
- -, « Le Théâtre et la Bible au XVI^e siècle », in G. BEDOUELLE et B. ROUSSEL (éds.), *Le Temps des Réformes et la Bible*, Paris, Beauchesne, 1989, p. 635-658.
- STAUFFER, R., Dieu, la création et la Providence dans la prédication de Calvin, Bern-Frankfurt am Main-Las Vegas, Peter Lang, 1978.
- -, Interprètes de la Bible : études sur les Réformateurs du XVI^e siècle, Paris, Beauchesne, 1980 (Coll. Théologie historique, 57).
- STEINMITZ, D.C., « John Calvin on Isaiah 6: a problem in the history of exegesis », *Interpretation* 36 (2), 1982, p. 156-170.
- STROHL, H., « La Méthode exégétique des Réformateurs », in J. BOISSET et al., Le Problème biblique dans le Protestantisme, Paris, PUF, 1955 (Coll. Les problèmes de la pensée chrétienne, 7).
- TORRANCE, T.F., Kingdom and Church: a study in the theology of the Reformation, London and Edinburgh, Oliver and Boyd, 1956.
- -, Les Réformateurs et la Fin des Temps (trad. R. Brandt), Neuchâtel-Paris, Delachaux et Niestlé, 1955 (Coll. Cahiers Théologiques, 35).
- VEIT, P., « Le Chant, la Réforme et la Bible », in G. BEDOUELLE et B. ROUSSEL (éds.), *Le Temps des Réformes et la Bible*, Paris, Beauchesne, 1989, p. 659-681.
- VULLIARD, P., La Fin du monde, Paris, Payet, 1952.
- WENDEL, F., Calvin et l'humanisme, Paris, PUF, 1976.
- -, Calvin : sources et évolution de sa pensée religieuse, Paris, PUF, 1950.

Sur le contexte de la Renaissance

- BRAY, R. La Formation de la doctrine classique en France, Paris, Nizet, 1963 (1^{re} éd. 1923).
- CURTIUS, E., La Littérature européenne et le moyen âge (trad. J. Bréjoux), Paris, PUF, 1956.
- HAGIWARA, M.P., French Epic Poetry in the Sixteenth Century, The Hague-Paris, Mouton, 1972.
- KENNEDY, W.J., Rhetorical norms in Renaissance literature, New Haven and London, Yale U.P., 1978.

NORTON, G.P., The Ideology and Language of Translation in Renaissance France and their humanist antecedents, Genève, Droz, 1984.

- TERNAUX, J.-C., Lucain et la littérature de l'âge baroque en France : citation, imitation et création, Paris, Champion, 2000.
- TERVARENT, G., Attributs et symboles dans l'art profane 1450-1600 : Dictionnaire d'un langage perdu, Genève, Droz, 1958. (Supplément et index, 1964.)
- YATES, F., The French Academies of the Sixteenth Century, London, Warburg Institute, 1947. (2^e éd., Liechtenstein, Kraus Reprint, 1968.)

Sur Agrippa d'Aubigné

- BAÏCHE, A., « Ovide chez d'Aubigné », in Cahiers de l'Europe classique et néolatine, 1 (Ovide en France dans la Renaissance), Toulouse, Service des Publications de l'Université de Toulouse-Le Mirail, 1981, p. 79-122.
- BAILBÉ, J., Agrippa d'Aubigné, poète des « Tragiques », Caen, Faculté des Lettres et Sciences Humaines, 1968.
- -, Agrippa d'Aubigné: études réunies à la mémoire de J. Bailbé, Paris, Champion, 1995.
- -, « L'image de Henri IV dans l'œuvre d'A. d'Aubigné », Travaux de linguistique et de littérature XXII, 2 (1984), p. 27-40. (Réimprimé dans J. BAILBÉ, Agrippa d'Aubigné, 1995.)
- -, « Agrippa d'Aubigné et les sorcières », *Europe* n° 563 (mars 1976), p. 42-54. (Réimprimé dans id.)
- -, « Agrippa d'Aubigné et le stoïcisme », Bulletin de l'Association G. Budé, 4^e série (1963), p. 97-111. (Réimprimé dans id.)
- CAMERON, K.C., Agrippa d'Aubigné, Boston, Twayne, 1977.
- CÉARD, J., « Le Thème du Monde à l'envers dans l'œuvre d'A. d'Aubigné », in L'Image du monde renversé et ses représentations littéraires et para-littéraires de la fin du XVI^e siècle au milieu du XVII^e, Paris, Vrin, 1979, p. 117-127.
- CHARPENTIER, F. (éd.), « Les Tragiques » d'Agrippa d'Aubigné, Actes de la Journée d'Étude Agrippa d'Aubigné, 9 novembre 1990, Paris, UFR « Services des textes et documents » (Cahiers Textuel n° 9), 1991.
- DAUPHINÉ, J., « Le Sang dans Les Tragiques », in Europe, n° 563 (mars 1976), p. 55-67.
- DELÈGUE, Y., « L'Écriture et la vérité dans Les Tragiques », Albineana 3 (1990), p. 7-17.
- DUBOIS, C.-G., Mythe et langage au seizième siècle, Paris, Ducros, 1970.

-, « Dieu descend : figuration et transfiguration dans Les Tragiques, III, 139-232 », in M.-M.Fragonard et al., « Les Tragiques » d'A. d'Aubigné, p. 87-111.

- -, « Fortune et Vertu dans Les Tragiques d'A. d'Aubigné: armature allégorique, prolongements symboliques et soubassements fantasmagoriques », in Il Tema della Fortuna nella Letteratura Francese ed Italiana del Rinascimento, Firenze, Olschki, 1990, p. 317-330.
- FANLO, J.-R., Tracés, Ruptures: la composition instable des « Tragiques », Paris, Champion, 1990.
- -, « Enthousiasme et colère dans la livres II et III des Tragiques », in F. CHARPENTIER (éd.), « Les Tragiques » d'A. d'Aubigné, p. 79-89.
- -, « Topiques : l'œuvre inachevée », in O. POT (éd.), *Poétiques d'Aubigné*, p. 63-76.
- FORSYTH, E.C., « Le Message prophétique d'A. d'Aubigné », BHR XLI (1979), p. 23-39.
- -, « D'Aubigné, Calvin et le comble des péchés », in Mélanges sur la littérature de la Renaissance à la mémoire de V.-L. Saulnier, Genève, Droz, 1984, p. 263-272.
- -, « L'Élaboration d'une concordance des *Tragiques* », *Albineana 1* (1988), p. 59-64.
- -, « Le Rôle des Psaumes dans Les Tragiques », Albineana 7, 1996, p. 33-60. (Première version en anglais dans The Australian Journal of French Studies XXIX, 1 (1992), p. 14-29.)
- FRAGONARD, M.-M., La Pensée religieuse d'Agrippa d'Aubigné et son expression, Paris, Didier Érudition, 1986, 2 vols.
- -, « Figures d'Injustice » in M.-M. FRAGONARD et al., La Justice des Princes, 1990, p. 181-208.
- -, « L'Éloge d'Élisabeth », in F. CHARPENTIER (éd.), « Les Tragiques » d'A. d'Aubigné, p. 39-52.
- FRAGONARD, M.-M., et M. LAZARD (éds.), « Les Tragiques » d'Agrippa d'Aubigné, Paris, Champion, 1990.
- FRAGONARD, M.-M., LESTRINGANT, F., et SCHRENCK, G., (éds.), La Justice des Princes: commentaires des « Tragiques » livres II et III, Mont-de-Marsan, Éditions InterUniversitaires, 1990.
- GIRAUD, Y., « Les Figures de répétition dans les deux derniers livres des *Tragiques* », *Saggi e ricerche di letteratura francese*, XVIII (*nuova serie*), 1978, p. 283-304.
- GREENBERG, M., « The Poetics of Trompe l'æil: D'Aubigné's Tableaux célestes », Neophilologus, janv, 1979 (vol. 63), p. 4-22.
- KOTLER, É., « De la poésie à la prose : l'écriture du travestissement des livres II et III des *Tragiques* aux pamphlets d'A. d'Aubigné (*Confession du*

Sieur de Sancy, Aventures du Baron de Faeneste), Albineana 3, 1990, p. 33-52.

- JEANNERET, M., « Les Tableaux spirituels de d'Aubigné », BHR, XXXV (1973), p. 233-245.
- LANGER, U., « D'Aubigné et Hannibal au début des Misères », in Rencontres Agrippa d'Aubigné, n° spécial de Réforme, Humanisme, Renaissance (10, 1979), p. 47-49.
- LAZARD, M., Agrippa d'Aubigné, Paris, Fayard, 1998.
- LAPP, J.C., « Mythological imagery as counterpoint : Agrippa d'Aubigné », in F.S. BROWN (éd.), French Renaissance Studies in honor of Isidore Silver, Kentucky Romance Quarterly, XXI (supplément n° 2), 1974, p. 265-282.
- LESTRINGANT, F., Agrippa d'Aubigné: « Les Tragiques », Paris, PUF, 1986.
- -, La Cause des martyrs dans « Les Tragiques » d'Agrippa d'Aubigné, Montde-Marsan, Editions InterUniversitaires, 1991.
- -, « Le Martyre mot à mot : les trois martyrs huguenots du Brésil (1588), de J. Crespin à d'Aubigné », in J. CÉARD (éd.), Langage et Vérité. Études offertes à J.C. Margolin, Genève, Droz, 1993, p. 125-137.
- -, « L'Œil de Scipion : point de vue et style dans Les Tragiques », in M.-M. FRAGONARD et M. LAZARD (éds.), « Les Tragiques » d'Agrippa d'Aubigné, 1990, p. 63-86.
- -, « L'Ouverture des Tragiques : d'Aubigné, César et Moïse », Bulletin de la Société de l'Histoire du Protestantisme Français, t. 133 (1987), p. 5-22.
- -, « Salomon et le sang des martyrs : du martyrologe huguenot aux *Tragiques* d'A. d'Aubigné », *Revue d'Histoire Littéraire de la France*, 1992, n° 4, p. 657-668.
- MATHIEU-CASTELLANI, G., Agrippa d'Aubigné: le corps de Jézabel, Paris, PUF, 1991.
- -, « Structures rhétoriques des Tragiques », in La Littérature de la Renaissance : mélanges... Henri Weber, Genève, Slatkine, 1984, p. 303-320.
- NOTHNAGLE, J.T., « Myth in the poetic creation of Agrippa d'Aubigné » », in B. SLOTE (éd.), Myth and Symbol: critical approaches and applications, Lincoln, Univ. of Nebraska Press, 1963, p. 61-70.
- POT, O. (éd.), Poétiques d'Aubigné: actes du colloque de Genève, mai 1996, Genève, Droz, 1999.
- POT, O., « Les Tableaux des *Tragiques* ou le Paradoxe de l'image », in id., p. 103-134.
- POUILLOUX, Y. « Poétique de l'éloge », in id., p. 95-101.
- PRAT, M.-H., Les Mots du corps: un imaginaire lexical dans « Les Tragiques » d'A. d'Aubigné, Genève, Droz, 1996.

QUAINTON, M., D'Aubigné, « Les Tragiques », London, Grant and Cutler, 1990.

- QUINT, D., Epic and Empire: politics and generic form from Virgil to Milton, Princeton U.P., 1993.
- REGOSIN, R.L., The Poetry of Inspiration: d'Aubigné's « Les Tragiques », Chapel Hill, Univ. of N. Carolina Press, 1970.
- SCHRENCK, G. « Agrippa d'Aubigné et la Vérité dans le livre II des *Tragiques* », in F. CHARPENTIER (éd.), « *Les Tragiques* » d'A. d'Aubigné, 1990, p. 53-63.
- -, « Les Origines d'Agrippa d'Aubigné », Bulletin de la Société de l'Histoire du Protestantisme Français, 1983 (oct.-déc.), p. 489-518.
- -, « D'Aubigné au XVI^e siècle », in *Mélanges ... à la mémoire de V.-L.* Saulnier, Genève, Droz, 1984, p. 407-417.
- -, « La Généalogie du Mal : la mère et ses trois fils », in M.-M. FRAGO-NARD et al. (éds.), La Justice des Princes, 1990, p. 63-113.
- -, « Ubris et Themis : la Justice dans les livres II et III des *Tragiques* », in M.-M. FRAGONARD et M. LAZARD (éds.), *Les Tragiques* » d'A. d'Aubigné, 1990, p. 125-144.
- SCHRENCK, G. et SURGET, E., « Bernard Palissy dans l'œuvre d'A. d'Aubigné », *Albineana 4* (1992), p. 17-23.
- SOULIÉ, M., L'inspiration biblique dans la poésie d'Agrippa d'Aubigné, Paris, Klincksieck, 1977.
- -, « Les Citations textuelles des Psaumes », in O. POT (éd.), *Poétiques d'Aubigné*, p. 241-250.
- -, « Prophétisme et visions d'Apocalypse dans Les Tragiques d'Agrippa d'Aubigné », Réforme, Humanisme, Renaissance, n° 22 (juin 1986), p. 5-10.
- TOURNON, A., « Le Cinquième Sceau : les tableaux des Fers et la perspective apocalyptique dans Les Tragiques d'Agrippa d'Aubigné », in Mélanges ... à la mémoire de V.-L. Saulnier, Genève, Droz, 1984, p. 273-283.
- -, « La Prophétie palimpseste », in M.-M.. FRAGONARD et M. LAZARD (éds.), « Les Tragiques » d'A. d'Aubigné, p. 113-124.
- -, « La Mémoire de l'Enfer », in F. CHARPENTIER (éd.), « Les Tragiques » d'A. d'Aubigné, 1990, p. 65-77.
- TRÉNEL, J., L'Élément biblique dans l'œuvre poétique d'A. d'Aubigné, Paris, Cerf, 1904.
- WEBER, H., La Création poétique au XVI^e siècle en France de Maurice Scève à Agrippa d'Aubigné, Paris, Nizet, 1956 (2 vols.).
- -, « D'Aubigné poète satirique dans Les Tragiques », Albineana 1(1988), p. 9-24.